U. B. BERGEN
1611.57
Ms. 1568 Ic -6

N O R S K V I L J E

Nr.20. 12 juli 1944. 2 Årg.

FINNLAND.

Den siste avtalen mellom Finnland og Tyskland, som faktisk gjorde den finske regjering til en tysk okkupasjonsregjering i sitt eget land, betegner sluttresultatet av en utvikling som vi kan følge tilbake like til grunnleggelsen av den finske republikk. Den herskende klikk i landet er utgått av de samme kretser som i 1918 erobret makten gjennom en blodig krig mot sitt eget folk. Det finske folk hadde nemlig, sammen med andre folkeslag i det davarende zaristiske Russland, reist seg til opprør mot zaren og godseierveldet. Så mektig var denne folkereisning at general Mannerheim og hans medsammensvorne ikke klarte å mestre den alene. Først da tyske tropper ble kalt tilhjelp, var det mulig å slå ned "de røde" gjennom en krigføring som søker sin like i grusomhet. Slik ble det moderne Finnland grunnlagt. De grunnleggende følelser hos de herskende i landet var hat - blannet med frykt- for alt som smakte av bolsjevisme og for den store naboen i øst. Og dette har preget utviklingen hele tiden fram til idag. Den kommunistiske bevegsle har hele tiden vært forbutt og forfulgt. Alle generasjoner av skolebarn i Finnland er oppdradd til å hate og frykte kommunister i sin allmindelighet og alle russere i særdeleshet, og på den måten ble hele folket modnet for det "korstoget" mot Russland som de finske politikere drømte om.

Også utad var finske politikk innstillet på samme mål. Finnland ble framstillet som et demokratisk land og et bollverk mot det "bolsjevistiske" barbari". Helsingfors var en av de viktigste sentraler som forsynte de sovjet-fientlige aviser i hele Vest-Europa med skildringer av de fryktelige tilstander i Russland med kristendomsforfølgelser, menneske-eteri, nød og elendighet. Disse skildringer hadde svært liten sammenheng med virkeligheten, men det var heller ikke meningen. De skulle førtst og framst skape opinion for et europeisk korstog mot kommunismen. Den finske deltagelse i det nordiske samarbeide hadde også som formål å sikre seg allierte til korstoget, d.v.s. krigen. Etter Hitlers maktovertagelse overtok som bekjent Tyskland ledelsen av denne politikk. Nazismens korstog har no vært igang siden sommeren 1941, men uten deltakelse av vestmaktene.

Russerne var hele tiden klar over denne finske politikk, og at Finnland ville gå sammen med en hvilken som helst koalisjon mot Sovjet-Samveldet. Da derfor krigen var uundgåelig, forsøkte Sovjet-regjeringen å komme fienden i forkjøpet ved å forstrrke sine grenser. Dette er bakgrunnen for innlemmelsen av Besarabia og av de ukrainske og kviterussiske områder av Øst-Polen og dette er forklaringen på det russiske krav om grensereguleringen på det karelske nesset.

Det sanseløse hatet mot Sovjet-Samveldet gir også nøkkelen til å forstå de resultatløse fredsforhandlinger i vår. Fra finsk side var forhandlingene dobbeltspill, som Finn Moe uttrykte det i en utenrikskronikk fra London. Istedetfor alvorlig å overveie fredstilbudet satte den finske presse i gang en hemningsløs propaganda for å framstille fredsbetingelsene som urimelige og uantagelige, alt sammen for å vinne tid og muligens påvirke opinionen i U.S.A. mot Sovjet-Samveldet.

Det finske folk må betale prisen for denne politikk, og det får bære de ekstra byrder som forlengelsen av krigen fører med seg. Bare en russisk okkupasjon kan no gjøre slutt på krigens elendighet og endelig skaffe fred for dette hårt prøvde folk. Slik endte de finske makthaveres drømmer om korstoget mot øst og om Stor-Finnland. Finnlands skjebne kan gi oss et skoleeksempel på hva resultatet blir av en politikk hvis prinsipielle innhold er hat mot et annet folk. Også de mennesker her heime som lider av kom-

munistangst og dyrker sitt hat mot Russerne kan ha utbytte av å studere det finske spørsmål.

AV DEN ALLIERTE OVERKOMMANDOS INSTRUKSJONER.

BOMBARDEMENT kan være av to slag.Det kan være bombing fra fly eller artilleribombardement.Ved begge typer bombardement kan faremomentet minskes hvis man tar de forsiktighetsregler som omtales her.Her er de hovedtyper av prejektiler en bør forberede seg på :

1/ Granater. Disse er neoten alltid høyeksplosive.Deres sprengvirkning er imidlertid bare en brøkdel avv selv de minste bombers (fly) virkning. En må imidlertid huske på at artilleriet som regel retter sin ild mot bestemte mål og fortsetter å skyte på disse mål hele tiden. Hvis artilleriet begynner å skyte i det område hvor du oppholder deg,bør du fjerne deg et par kilometer eller gå til et godt tilfluktsrom under jorden.Hvis du skulle finne ueksploderte granater MÅ DU IKKE RØRE DEM,men melde av til nærmeste militære myndighet så snart som mulig.

2/ BOMBER. Disse kan være av alle størrelser like fra de aller største og ned til amå anti-personell-bomber som bare er noen få tommer lang.De siste gjør ingen skade på byggninger,men de er meget farlige for mennesker og må under ingen omstendighet behandles uforsiktig fordi de er små.

De allmindelige bomber som vanlig brukes vexd flyangrep er fra 100 kg.og opp til 500 kg.,og de forårsaker store ødeleggelser i bebodde strøk.

ØYEBLIKKELIG OG TIDSINNSTILT ANTENDELSE.Sprengladningen blir antent av en lunte enten etter et bestemt tidsforløp etterpå eller ved direkte støt.Tidsponktet mellom bombenedslaget og eksplosjonen (som varierer i samsvar med innstillingen og antennelsesanordningen) kan variere fra et sekund eller to - for at bomben skal ha tid til å trenge seg gjennom en byggning eller et mål før den eksploderer og således skape større skade- og opp til timer eller endog dager,for således å lamme virksomheten i et helt distrikt ved sitt nærvær,eller skape forvirring og skade i et distrikt lenge etter angrepet er forbi.Hvis det derfor finnes ueksploderte bomber i det området hvor du oppholder deg,må det tas særsige forholdsregler.De militære myndigheter må varsles og undersøke dem før publikum slippes til.

Virkningen av sprengbomber.

1/ Jordstøt. En sprengbombe som trenger seg ned i marken,forårsaker et støt i sjølve jorden,omtrent som et lite jordskjelv.Et slikt støt kan skade fundamentet i byggninger i nærheten eller bryte istykker gass og vannledninger.

2/ LUFTTRYKK. Eksplosjonen etterfølges av en bølge i luften.Det plutselige trykk mot den omkringliggende luft er meget kraftig og etterfølges vanligvis av et tomrom som skaper en voldsom sugning.I nærheten av eksplosjonsstedet,særlig mellom hus,kan skaden på grunn av denne støt og sugevirkning være meget stor,sjøl på solide byggninger.

Virkningene på det menneskelige legeme er som regel ikke så store.Lufttrykket kan kanskje skade lungene eller andre organer,men lufttrykket alene forårsaker sjelden varige skader,unntatt i områder like ved eksplosjonen.

3/ SPLINTER. Mere skade forårsakes av splinter fra bomber eller andre gjenstander.De opprevne metallstykkene er meget farlige og i noen tilfeller har de voldt skader så meget som en halv kilometer vekk.

BESKYTTELSESFORANSTALTNINGER. Det første og bezte er å gå til tilflektsrommet.Er en ute i det fri,når bombene eller granatene begynner å springe i nærheten er det tryggest å legge seg ned på marken.Den beste stillingen er å li ge med hodet hvilende mot armene,hendene foldet bak hodet og brystet litt hevet fra marken for å unngå skade ved jordstøt. Når en bombe eksploderer,sprutor splintene oppover og utover.

BESKYTTELSE I ELLER VED BYGGNINGER.En stein eller murvegg,et portrom eller et kott under en trapp gir en viss beskyttelse mot splinter fra bomber eller luftverngranater som faller ned.Men en bør merke seg at støt over-

føres gjennom vegger,murer og jorden og at det derfor er uformuftig å lene seg DIRKTE mot muren eller del av bygging,grøft,eller lignende.Innendørs bør en unngå å oppholde seg i direkte linje mellom dør og vindu.Vinduer går ikke så lett istykker dersom de står åpne.Trevegger byr ingen beskyttelse mot splinter.

UTEKSPLODERTE ANTI-PERSONELLBOMBER- Disse kan være enten "døde" eller tidsinnstilte.De må alltid betrakteres som meget farlige,og en må melde av til nærmeste militære myndighet om dem.Legg om mulig merke til størrelsen av det hullet som bomben har laget i jorden.Derav kan en slutte seg til hvor stor bomben er.Hvis det er en stor bombe,bør folkene i nabolaget advares og evakuere husene øyeblikkelig. ----------

Vi utelater her avsnittene om tilsfluktsrom,brandvern og førstehjelp,idet vi går ut fra at folk flest har kjennskap til disse ting fra før.Men der hvor det er mulig bør nye kurser i brandvern og førstehjel p settes igang, og alle bør repetere disse emner.Henvend dere til folk som har rede på det og be dem være instruktører.Derimot gjengir vi instruksene om behandlin av SJOKK. Alle mennesker som har vært utsatt for ulykkestilfelle lider av sjokk,enten de samtidig også lider av fysiske skader eller ikke.Sjokk er en forstyrrelse av nervesystemet.Det kan være kraftig eller svakt.Tegnene på sjokk er besvimelse,blekhet,svak puls eller svakt åndedrett.

VIKTIG! LES NØYE! BEHANDLING AV SJOKK

Legg patienten på ryggen på en seng eller et teppe.Hvis du tror at han har brukket ben,beveg ham så lite som mulig.Løs opp klærne i halsen,over brystet og ved beltestedet.Dekk patienten godt til med tepper eller frakker,fordi sjokk gjør at legemet hurtig taper varme.En varmeflaske,en varm stein eller mutstein kan også brukes,men sørg for at den syke ikke bronner seg.(Pakk steinen inn i et stykke tøy og prøv om den er passelig varm mot din egen bare arm.)Gi patienten noe varmt å drikke.Hvis det ikke kan skaffes,gi ham da kalt vann i små slurker,men bare hvis patienten er ved bevissthet og istand til å svelge.Framfor Alt HOLD PATIENTEN VARM !

GASS- Hvis tyskerne skulle bruke gass,gjelder det først og framst å bevare fattningen og ikke bli skremt.Gass forårsaket under forrige krig bare ubetydelige tap av menneskeliv. Hvis du befinner deg ute i friluft under et gassangrep,bør du øyeblikkelig dekke munn og nese med et fuktig klede. Det er fire hovedtyper av gass: Tåregasser,Nesegasser,Kvelende gasser og Etsende gasser.

TÅREGASSENE er ikke farlige.De etterlater ingen varig virkning og vil ikke gjøre en blind.Vask øynene med saltvann og sett mot i patienten.

NESEGASSER,arsenikkgasser o s.v.De har ofte ingen lukt og kan ikke sees. Symptomene er snufsing,nysing med nedtrykk sinnsstemning og kvalme. Patienten må holdes i ro,oppmuntres og behandles for sjokk.

KVELENDE GASSER-Klor og forsfergassene er de viktigste,og de har en karakteristisk lukt.Hvile,ingen alkoholiske drikke,men varm søt kaffe eller suppe.Patienten må holdes varm,beroliges og behandles for sjokk.

FORSØK UNDER INGEN OMSTENDIGHETER KUNSTIG ÅNDEDRETT.Det vil kanskje gjøre tilstanden verre.

ETSENDE GASSER- Sennepsgassen er den viktigste.Den holder seg tett langs bakken.Lukter som hvitløk eløer geranier.(Hvis du er kommet i berøring med sennepsgassen eller sennepsgass-vesken må du bytte klær så snart som mulig.Skoene må tas av før du går inn i huset.Legg alle klær fra deg utenfor huset og vask deg godt med såpe og vann.For å virke må skiftningen og vaskingen foretas innen tyve minutter.Hvis huden har kommet i berøring med gassen må stedet vaskes øyeblikkelig med såpe og vann.

SABOTASJE OG FRISKAREKRIG.

FRANKRIKE: Den franske motstandsbevegelse ,eller Den franske heimehær,som den offisielt heter,spiller en betydningsfull rolle for de alliertes operasjoner i Normandie.Rett som det er får den særskilt rosende omtale i meldingene fra general EISENHOWERS hovedkvarter.Denne godt organiserte heimefront har ikke sprunget fram som troll i eske,men er resultatet av et vanskelig og målbevisst organisasjonsarbeide som har pågått helt siden Frankrike ble okkupert.Fra første dag av tok organiseringen av den franske heimefronten sikte på å omfatte hele den nasjonalt innstilte og aktive del av folket og gjøre massene fortrolig med alle former for motstand mot fienden.Fra denne massebevegelse er rekruttert de spesielle sabotasjegrupper og friskareavdelinger som alt i lengre tid har gjort livet surt for tyskerne og deres franske lakaier. Da den franske nasjonalkkomite organiserte seg som provisorisk regjering,var det naturlig at den påskjønnet det verdifulle organisasjonsarbeide som var utført i heimlandet.Regjeringen godkjente heimefronten som en del av den franske hær under navnet heimehæren,overtok den militære ledelse av den og påtok seg oppgaven å forsyne den med våpen og utstyr. Etter den allierte innvasjonen utnevnte regjeringen en militær sjef for heimefæren.Denne sjef har som oppgave å koordinere innlandsstyrkenes aktivitet med invasjonsarmeens operasjoner.
Den siste tids hendinger viser at den franske heimehæren har stor slagkraft.Sabotasjen mot jernbaner,veien og kanaler har vært av voldige dimensjoner og har sinket de tyske operasjoner meget følelig. Dertil kommer at vop nede avdelinger i en rekke kamper har tilføyd fienden stor skade i forskjellige departementer. Derigjennom binder de betydelige tyske styrker og hindrer at disse kan settes inn mot de allierte i Normandie. Den franske heimehær vil være en garanti for at Frankrike vil slå inn på en politisk utvikling i det utvidede dempkratis tegn.
DANMARK: For en tid siden sendte det danske frihetsråd en anmodning til Sovjet-regjeringen om opptagelse av diplomatiske forbindelser mellom Sovjet-Samveldet og det kjempende Danmark. I anmodningen heter det at Danmarks diplomatiske brudd med Sovjet-Samveldet i 1940 foregikk under tysk press og mot det danske folks vilje.Etter den danske regjerings og kongens avsettelse i 1943 er Danmarks frihetsråd blitt den eneste uavhengige representant for det danske folk. Sovjet-regjeringen har no godkjent det danske frihetsråd som provisorisk regjering,og Danmarks frihetsråd har nylig oppnevnt en diplomatisk representant som alt er underveis til Sovjet(samv.

KRIGSNYTT.

I Italia har den tyske motstand vært hardere den siste uka,og framgangen har derfor foregått i langsommere tempo.Den viktigste hending de siste dagene er erobringen av byen VOLTERRA på 5 armees front.
I Normandie har de allierte gått over til allmindelig offensiv langs hele linjen og har vunnet endel terreng.Mest betydning har foreløbig inntagelsen av havnebyen CAEN og omliggende stillinger.
PÅ ØSTFRONTEN ruller den russiske offensiv videre med usvakket kraft.På den kviterussiske front har den røde arme allerede nådd VILNO.Byen er omringet og forbitrede kamper foregår i byens sentrum. Lenger syd er de viktige støttepunkter LIDA,SLONIN,LUNDIN, erobret.Fire russiske armeer rykker hurtig vestover mot BREST-LITOVSK,BIALYSTOK og GRODNO og truer ØST-PREUSSEN. Marsjen inn i LITAUEN foregår også i hurtig tempo.Jernbanen mellom DVINSK og KAMAS er brutt,og den tyske nord-arme trues med avskjæring og isolering fra de øvrige tyske styrker på sydfronten.